

Сертификат изготовителя

Директива ЕС 97/23/EG (устройства, работающие под давлением)



Manufacturer's certificate

Pressure Equipment Directive 97/23/EC

Изготовитель/ The manufacturer

AKO Armaturen & Separations GmbH/
AKO Арматурен & Зепарацъонс ГмбХ
Adam-Opel-Straße 5
D – 65468 Trebur – Astheim
Телефон/Phone: +49 (0)6147 - 9159 - 0
e-mail: ako@ako-armaturen.de

настоящим заявляет, что устройство, работающее под давлением,
herewith we declare, that the Pressure Equipment

Описание/ Description:

Задвижки шланговые пневмоуправляемые (пережимные клапаны) с условными проходами:
от DN 40 до DN 150

Тип/ серия: VA

pneumatic pinch valve of diameter: DN 40 to 150

Type/ series: VA

которого касается это заявление, соответствует
referring to this declaration is conform to the

директивы Европейского союза ЕС 97/23/EG (устройства, работающим под давлением).
Pressure Equipment Directive 97/23/EC.

Категория/ Categorization:

Устройства и аппараты, работающие под давлением, ст. 3, раздел 3

Рабочая среда (раздел 9): 2

состояние среды: газообразная или жидкая, если $p_D > 0,5\text{бар}$ (давление паров среды)

pressure accessories of acc. Art. 3 (3)

Fluid group (art.9): 2

Condition of fluid: gaseous or liquid, if $PD > 0,5\text{bar}$ (vapour pressure)

Использованная методика оценки соответствия: не применялась, соответствие заявляется на
основании подтвержденной и общепринятой инженерной практики.
Applied conformity assessment procedures: none, accordance with the sound engineering practice

Согласно DGRL 97/23/EG (статья 3, абзац 3 «Общепринятая инженерная практика») нанесение
знака соответствия CE на вышеуказанные клапаны не разрешается.

In accordance to the PED 97/23/EC (Art.3 (3) sound engineering practice) it is not allowed to mark the above
mentioned valves with a CE marking.

Декларация изготовителя действительна только при соблюдений требований действующей
редакции инструкции по эксплуатации.

The manufacturer's certificate is only valid in connection with our current operating instructions.



Armaturen & Separations GmbH

Adam-Opel-Str. 5 65468 Trebur-Astheim
Tel: 06147 9159-0 Fax: 06147 9159-53

Требул/Trebur, 28.03.2011

Место и дата:

Location and date

Ф.Копп (директор)

F.Kopp (Managing Director)